



## ΜΕΛΑΧΡΙΝΟΥΛΑ

Μικρὴ μελαχροινούλα,  
Εἶσ' ἔμορφη πολὺ,  
Γλυκεῖα σὰν τὴ μωσκοῦλα,  
Σὰν γιοῦλι ντροπαλί.

Ἔχεις καὶ κᾶτι μάτια  
Πολύ, πολὺ γλυκά,  
Σὰν σ' τ' οὐρανοῦ τὰ πλάτια  
Δυὸ ἀστέρια μαγικά.

Μυροῦλα μου ἀνθισμένη,  
Μ' ἀθάνατο νερό  
Λὲς κ' εἶσαι ἀναστημένη  
Σὲ ρέμα καθαρό.

Στὸ βλέμμα σου ὅ τι πέφτει  
Μένει σ' αὐτὸ μαζί  
Ὅπως μὲς τὸν καθρέφτη  
Κάθε μορφή ἀναζη.

Ὅ τι θωρεῖς ἔμπρός σου  
Ἀστράφτει ἀπὸ χαρά,  
Κι' ὅτι δὲν θὲς δικό σου  
Κρυφά σου λαχταρᾷ.

Εἶσαι γεμάτη χάρι  
Σὰν πιάσεις τὸ κλουβὶ  
Καὶ δίνεις ἔς τὸ κανάρι  
Καναβουριοῦ λουβί.

Κι' ἀνοίγεις τὴν πορτοῦλα  
Καὶ τοῦ κρυφομιλεῖς,  
Ἡ γέρονες σ' τὴ μυτοῦλα  
Καὶ τὸ γλυκοφιλεῖς.

Εἶσαι γεμάτη δρόσο  
Ἀνθὸ καὶ μυρωδιά·  
Νᾶξερές πόσο ἄχ! πόσο  
Τρέμει γιὰ σὲ ἡ καρδιά.

Μιὰ μάγισσα ὠτοῦσα  
Καὶ μοῦπε μιὰ φορὰ :  
Ἐγὼ μιὰ σταροχρωμοῦσα  
Θὰ χάσης τὴ χαρά.

Τώρα ποῦ συλλογιούμαι  
Τὸ βροῖσκω ἀληθινὸ·  
Τὴ μάγισσα θυμοῦμαι  
Κι' ὄλο γιὰ σὲ πονῶ.

Γ. Ι. ΜΑΡΓΑΡΗΣ

## ΦΥΣΙΟΛΟΓΙΚΗ ΨΥΧΟΛΟΓΙΑ<sup>1</sup>

«Οἱ σύγχρονοί μου, λέγει Γάλλος ἀρχαιολόγος, μελετῶν τὸν μυκηναῖον πολιτισμὸν, υπέστησαν παραδόξους ἐκπλήξεις. Ἐπέβησαν τῶν πρώτων ἀμαξῶν, αἰτίνες διέτρεξαν τὰ σιδηροδρομικὰ τροχιά· ἀπέστειλαν τὰ πρῶτα τηλεγραφήματα, τὰ ἀποπάντα ἐπὶ τῶν μεταλλίνων συρμάτων· ἤκουσαν πρῶτοι ἐν τῷ σπουδαστηρίῳ αὐτῶν τὸν ἀποτρόπαιον κώδωνα τοῦ τηλεφώνου». Καὶ ὅμως αἱ ἐκπλήξεις αὐταὶ τῶν ὁποίων παριστάμεθα μάρτυρες καθ' ἑκάστην καὶ τὰς ὁποίας παρασκευάζει ἡμῖν ἡ χειραφετηθεῖσα Ἐπιστήμη, ἀπὸ τοῦ βάθους τῶν ἐργαστηρίων αὐτῆς, ὅπου ἐν καρτερικῇ αὐταπαρνησίᾳ καταναλίσκουσι τὴν ζωὴν αὐτῶν οἱ μεγάλοι αὐτῆς ἐργάται, αἱ ἐκπλήξεις αὐταὶ, πρὸ τῶν ὁποίων θαυμάζον χειροκροτεῖ τὸ μέγα δημόσιον τοῦ λήγοντος αἰῶνος, δὲν ἀποτελοῦσι οὐδὲ τὸ μυριοστὸν τῶν ἐκπλήξεων, τὰς ὁποίας ὑφίσταται ὁ σοφός, ὁ παρακολουθῶν ὅλον τὸ μεγαλοπρεπὲς πανόραμα τῶν ἀποκαλύψεων τῆς ἐπιστήμης, ὅσα, ἂν δὲν περιεβλήθησαν ἀκόμη τὸ ἐνδύμα τῶν τεχνικῶν ἢ κοινωνικῶν αὐτῶν ἐφαρμογῶν, ἂν δὲν ἐχρησιμοποιήθησαν ἔτι ὑπὲρ τῆς ἀνθρωπίνης εὐδαιμονίας, εἴτε ἵνα καταστήσωσι λαμπροτέραν τῆς ζωῆς τὴν εἰκόνα, εἴτε διὰ νὰ ποσειώσωσι ἀπὸ τοῦ ὄργανισμοῦ μας τὴν ἐρινύν τῆς νόσου, εἴτε διὰ νὰ δώσωσι περισσότερον φῶς εἰς τὴν εὐτυχίαν καὶ νὰ καταστείλωσι τὸ κράτος τῆς συμφορᾶς — διασκεδάζουσι ὅμως ἡμέρᾳ τῇ ἡμέρᾳ τὸ κράτος τῶν ἀτελῶν ἡμῶν συλλήψεων καὶ ἑννοιῶν, ἀποκαλύπτουσι κόσμους νέους καὶ παρασκευάζουσιν ἴσως διὰ τοὺς εὐτυχεῖς ἐπιγόνους ἐκπλήξεις πολλῶ ὑπερτέρας καὶ θαυμασιωτέρας ἐκείνων, τὰς ὁποίας παρουσιάζει ὁ λήγων αἰὼν. Εἶνε τῇ ἀληθείᾳ ἀξιοθαύμαστος ἡ ἐργασία ἢ ἐπιτελουμένη σήμερον ἀνὰ τὸν πολιτισθέντα κόσμον καθ' ὅλον τὸ ἀπέραντον κράτος τοῦ ἐπιστητοῦ. Ἡ ἐπιστήμη χειραφετηθεῖσα τῶν προλήψεων, ἀποπύσσασα τὰς ἐκ τῶν προτέρων θεωρίας, μετ' ὅλης τῆς γενολόγου σειρᾶς συστημάτων παρακωλύοντων τὴν σκέψιν καὶ τὴν ζήτησιν, ἐξετάθη πανταχοῦ. Οἱ φιλόσοφοι καὶ οἱ φυσιοδίφαι, οἱ μελετῶντες τέως ἀπὸ σημείων διαφόρων καὶ ἀντιθέτων πολλάκις τὰ φαινόμενα τοῦ περιβάλλοντος καὶ τοῦ ἐνδιαθέτου κόσμου, δίδουσι τὰς χεῖρας σήμερον εἰς κοινὴν συνεργασίαν καὶ ἀπὸ ταύτης τροποποιεῖται ἄρδην ὅλον τὸ ἐπιστημονικὸν ὕλικόν τοῦ παρελθόντος καὶ τελεῖται ζύμωσις, ἀπὸ τῆς ὁποίας ἐνῶ νέοι θαλοὶ ἐπιστημῶν ἀναβλαστάνουσι καθ' ἑκάστην, ἄλλοι κλάδοι διεστώτες μέχρι τοῦδε θεωρούμενοι συγχωνεύονται καὶ ἐνῶ ἡ μέθοδος τῆς ἐρεύνης ἀπλοποιεῖται καὶ ἡ ἐργασία διανέμεται, δημιουργεῖται ὅμως τὸ ἐπιστημονικὸν οἰκοδόμημα τοῦ μέλλοντος πάγκαλον καὶ ἁρμονικόν.

Ἐπιτρέψατέ μοι, προτοῦ ἀποπειραθῶ νὰ παρουσιάσω πρὸς ὑμᾶς τὸ ἀτελὲς διάγραμμα ἐπιστήμης νεωτάτης — τῆς Φυσιολογικῆς Ψυχολογίας — νὰ ὑπεραπολογηθῶ αὐτῆς κατὰ τῶν προ-

<sup>1</sup> Δι' ἀλέξης γενομένη ἐν τῷ Συλλόγῳ «Παρνασσῶ».

λήψεων, αἰτίνες ἐν πολλοῖς κρατοῦσι ψυχρὸν καὶ ἐπτοημένον τὸν κόσμον ἀπέναντι τῶν τάσεων τοῦ νεωτέρου πνεύματος. Ὅσοι τῆς ζωῆς τῆς πολυταράχου καὶ πικρᾶς, τῶν καθημερινῶν συμβάντων καὶ μεριμνῶν τὴν ἀνίαν, ἀρέσκονται νὰ σβύνωσι εἰς τῆς ὄνειροπολήσεως τοὺς ῥοδίνοὺς κόσμους, εἰς τῶν αἰσθημάτων τὴν αἰθερίαν μέθην, εἰς τῶν βεμβασμῶν τὴν πρῶτον ἀτμόσφαιραν, εἰς τῆς ποιήσεως καὶ τῆς τέχνης τὰς μαγικὰς ὀπτασίας, ἀτενίζουσι μετ' ἀποστροφῆς τὴν ἐπιστήμην ἐπιβάλλουσαν τὴν ψυχρὰν τῆς ἐρεῦνης χεῖρα μέχρι καὶ αὐτῶν τῶν ἀδύτων τοῦ ψυχικοῦ τῶν κόσμου. Τὰ νεφελώδη τοῦ ιδεώδους παλάτια φαντάζονται καταρρέοντα ὑπὸ τὴν βίαν τῶν νέων ἰδεῶν καὶ τὸν μυστηριώδη κόσμον τῶν ὀνειρῶν διασκεδαζόμενον πρὸ τῆς ἐπιδρομῆς τῶν καινῶν δαιμονίων. Ἐπιτρέψατε νὰ ὑπεραπολογηθῶ τῶν νέων ἰδεῶν. Ὅ,τι μέχρι σήμερον ἐλίκνισε, ἔτερψε, συνεκίνησε τὸν ἄνθρωπον, ὅ,τι ἐνέπνευσε τὴν ποίησιν καὶ τὴν τέχνην, ὅ,τι ἐβύθισεν ἡμᾶς εἰς τὴν μεθυστικὴν δίνην τῶν συγκινήσεων, ποτισμένην μετὰ δάκρυα εἴτε λαμπομένην ἀπὸ τοῦ γέλωτος τὴν ἀστραπὴν, δὲν εἶνε ὄναρ σκιᾶς τὸ ὅποιον ἀπειλεῖ νὰ σαρώσῃ ἢ πνοῇ τῆς ἐπιστήμης. Ὁλος αὐτὸς ὁ μαγικὸς κόσμος ὁ ἀνεπιστόμενος πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς ἀπὸ τῆς ἀσυλλήπτου ἀρχῆς τοῦ κόσμου, ὁ ἀποτυπωθεὶς εἰς μορφὰς θαυμασίας ὑπὸ τῆς ποιήσεως καὶ τῆς τέχνης εἶνε αἰώνιος διότι εἶνε πραγματικός. Οὐδεμία πνοῇ δύναται νὰ σκεδάσῃ αὐτὸν ὑπεράνω ἡμῶν διότι δὲν εἶνε κόσμος ξένος τῆς ὕλικῆς ἡμῶν ὑποστάσεως, ἀλλ' ἀποτελεῖ τὴν ὠραιότεραν αὐτῆς ἐκδήλωσιν. Αὐτὸς ὁ ἀκτινοῦφαντος ἐσωτερικὸς κόσμος συναποτελεῖ τὴν ψυχικὴν μας ὄντοτητα καὶ συναποσθέννεται μόνον μετ' ἡμῶν. Ἡ ψυχρὰ ἐπιστήμη τῆς ἐρεῦνης καὶ τοῦ πειράματος, ἥτις ἀνατέμνει τοὺς ἴστους τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος, ἥτις ἐξετάζει τὴν ἀδιόρατον ὕφην τῶν ὀργάνων ἡμῶν διὰ τὸν μικροσκοπίου, αὐτὴ διερευνᾷ τὰ φαινόμενα τῆς ζωῆς ἀπὸ τῶν στοιχειωδωδέτερων ὀργανικῶν λειτουργιῶν μέχρι τῆς σφαίρας τῆς νοήσεως καὶ τῶν αἰσθημάτων. Τὰ πάντα ἐρευνᾷ καὶ οὐδὲν ἀπορρίπτει, οὐδὲν περιφρονεῖ. Μελετῶσα τὰ θαυμασία τῶν ψυχικῶν καταστάσεων, ἄς ἐπὶ μακρὸν ἐξεμεταλλεῦθησαν οἱ ἀγύρται καὶ περιεφρόνησαν οἱ σχολαστικοί, ἀπεκάλυψε τὸ μυστήριον τῶν ὑπνωτιστικῶν καταστάσεων, δημιουργήσασα οὕτω πειραματικὴν ψυχολογίαν καὶ σήμερον ἐτι πρὸ τῶν ἀπιστεῦτων καὶ παραδόξων φαινομένων τῆς τηλεπαθείας καὶ τηλεισθήσεως, ἐγκύπτει ἐπὶ τοῦ πανταχόθεν συγκομιζομένου ὕλικου τῶν παρατηρήσεων, ἢ ἀποκαλύψῃ ἴσως εἰς τὸ μέλλον τίς οἶδε τίνας νέας ψυχικὰς καταστάσεις. Ἄλλ' ἐὰν ἡ νεωτέρα ἐπιστήμη καὶ ἡ νεωτέρα φιλοσοφία δὲν ἀπειλεῖ ἀνατροπὴν τινα ἐν τῷ κράτει τῶν ψυχικῶν διαθέσεων, αἰτίνες ὑπῆρξαν μέχρι σήμερον τὰ ἐρασιμώτερα θέλκτρα τῆς ἀνθρωπίνης ὑπάρξεως, ἐξ ἴσου δὲν ἀπειλεῖ νὰ διαταράξῃ τὰ κοινωνικὰ καθεστῶτα, οὐδὲ νὰ κλονίσῃ τοὺς ὅρους τῆς κοινωνικῆς ἀλληλεγγύης, ἀπὸ τῶν ὁποίων ὡς εὐώδης λιθανωτὸς ἀναθυμιάται ὁ κόσμος τῶν κοινωνικῶν ἀρετῶν,

ὅσαι ὑπῆρξαν τὸ ἀβρότερον ἄνθος τοῦ ἀνθρωπίνου πολιτισμοῦ. Ἡ κοινωνικὴ ἐπιστήμη, ἡ ἱστορία, ἡ παιδαγωγία, ἡ ἠθικὴ ἀνοικοδομοῦνται ἐπὶ νέων βάσεων, ἀλλ' αἱ βάσεις αὐταὶ εἶνε γρανιτικαί, καὶ πρὸ τῶν ἀνησυχῶν ὀμμάτων τοῦ ποιητοῦ καὶ τοῦ καλλιτέχνου ἀναπετάννυνται νέοι ὀρίζοντες, ἀλλ' ἐπίσης ἀκτινοβόλοι καὶ ἐπίσης ἀπειροί.

Ἄλλ' ἵνα περιστῇ ἡ σημερινὴ ἐπιστήμη μέχρι τοῦ σημείου, ἀπὸ τοῦ ὁποίου ἐλευθέρως προκαταλήψεων μελετᾷ τὴν φύσιν καὶ τὸν ἄνθρωπον, ἐπετέλεσε μακροχρόνιον πάλην κατὰ λεγεῶνος ὄλης προλήψεων. Ἀπὸ τριακοσίων ἤδη ἐτῶν μίαν πρὸς μίαν καταρρίπτει τὰς προλήψεις ταύτας. Αἱ πεπλανημένοι περὶ τῆς ὕλης δοξασαί καὶ ἡ στοιχειώδης καὶ ἐσφαλμένη ἀντίληψις τῶν σχέσεων αὐτῆς, ἐδημιούργησαν ἐννοίας ἀσυντάκτους αἰτίνες ἐπὶ μακρὸν ἐκράτησαν τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος. Μέχρι τῶν ἀρχῶν ἐτι τοῦ παρόντος αἰῶνος ἡ θεωρία τῆς ζωικῆς δυνάμεως ἐκράτει τῆς φυσιολογίας καὶ ἀνεζητεῖτο εἰς μυστηριώδη πηγὴν ἢ δυνάμεις ἢ κινουσα τὰ ὄργανα ἡμῶν, μέχρις οὐ διὰ τῶν ἐργασιῶν τοῦ Bic-hat, τοῦ Magendie καὶ τοῦ Claude Bernard ἀπεδείχθη ἡ φυσικοχημικὴ φύσις τῶν στοιχειωδῶν τούτων λειτουργιῶν τοῦ ὀργανισμοῦ. Κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, ὅτε ἐκράτει ἡ σχολαστικὴ φιλοσοφία, λέγει ὁ πρὸ μικροῦ ἀποθανὼν Γάλλος φιλόσοφος Ἰππόλυτος Ταῖν, ὑπὸ τὰ γεγονότα ἐφαντάζοντο πληθὺν χιμαϊρικῶν ὄντοτήτων, οἷα ἡ ζωικὴ δύναμις, ἡ βλαστικὴ ψυχὴ, ἡ πλαστικὴ δύναμις, παραγόντων πάντων τούτων διακεκριμένων τῆς ὕλης, συνδεδεμένων ὅμως μετ' αὐτῆς καὶ ἀναποδράστων διὰ τὰς μεταμορφώσεις τῆς. Σήμερον οἱ σοφοὶ ὀμιλοῦντες περὶ δυνάμεων φυσιολογικῶν, φυσικῶν, χημικῶν ἢ μηχανικῶν, ἀναγνωρίζουσιν ὑπὸ τὸν ὄρον: δύναμις ἰδιότητος καὶ σχέσεις τῆς ὕλης καὶ δὲν δημιουργοῦσι ῥηματικὰς ἢ φραστικὰς ὀντότητας ἀνεξαρτήτους αὐτῆς.

Εἰς τὴν ἀπολύτρωσιν αὐτὴν ἀκριβῶς τῆς νεωτέρας ἐπιστήμης ἀπὸ τοῦ κενοῦ καὶ δεσποτικοῦ κράτους τῶν χιμαϊρικῶν αὐτῶν ἐννοιῶν ὀφείλει τὴν γένεσιν τῆς ἡ νεωτέρα Ψυχολογία. Ἡ Φυσιολογικὴ Ψυχολογία ἢ Πειραματικὴ Ψυχολογία, κατ' ἄλλον γενικώτερον ὄρον, ὡς καταφαίνεται ἐκ τοῦ ὅρου, εἶνε κρῆμα δύο διακεκριμένων βιολογικῶν κλάδων, οἵτινες ἐπὶ μακρὸν ἐβᾶδισαν πρὸς ἀντιθέτους διευθύνσεις, τῆς Φυσιολογίας καὶ τῆς Ψυχολογίας. Ἡ ἀνθρωπίνη ὄντοτης ἐμελετᾶτο διεσταλμένη ὅλως τοῦ φυσιολογικοῦ ἀτόμου. Αἱ λειτουργίαι τοῦ ὀργανισμοῦ ἡμῶν καὶ ἡ σπουδὴ τοῦ μηχανισμοῦ αὐτῶν, περὶ τὴν ὁποίαν διέτριβεν ἡ Φυσιολογία ἐθεωρήθησαν παντάπασιν ἀνεξάρτητοι τῶν ὑψηλοτέρων ψυχικῶν λειτουργιῶν καὶ οὐδεμίαν σχέσιν δυνάμειναι νὰ ἔχωσι ὡς πρὸς τὴν μελέτην τῶν φαινομένων αὐτῶν. Οὕτω δὲ δύο ἐπιστήμαι, ἐνασχολούμεναι περὶ ἓν καὶ τὸ αὐτὸ ἀντικείμενον, τὴν ἰδιαίτερον σπουδὴν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς, διέδραμον ὁδοὺς διαφόρους ἐπὶ αἰῶνας, ἡ μὲν ἐξετάζουσα τὰ βιολογικὰ φαινόμενα, ὅπως προσπίπτουσι ταῦτα εἰς τὰ αἰσθητήρια ἡμῶν, ἡ δὲ ζητοῦσα νὰ ἐρμηνεύσῃ διὰ τῆς συνειδήσεως μόνον τὸν σύνδεσμον τῶν γεγονότων

ήτινα παρουσιάζει ἡ ἐσωτερικὴ ἐπισκόπησις. Ὅσον ἐν τούτοις διάφορος φαίνεται, λέγει ὁ Wundt ἡ ἐσωτερικὴ οὕτως εἰπεῖν ζωὴ ἡμῶν ἀπὸ τῆς ἐξωτερικῆς, ἡ μὲν ἐφάπτεται τῆς δὲ κατὰ τὰ πλείεστα αὐτῶν σημεῖα, διότι ἡ μὲν ἐσωτερικὴ πείρα ἐπηρεάζεται ὑπὸ τῶν ἐξωτερικῶν παραγόντων, αἱ δὲ ἐσωτερικαὶ ἡμῶν καταστάσεις ἐπιδρῶσιν ἐπὶ τῆς ἀνεπιπέδου τῶν ἐξωτερικῶν φαινομένων. Ἐκ τούτου ἐπήγαγεν ἡ ἀνάγκη τῆς προσεγγίσεως τῶν δύο τούτων ἐπισήμων κλάδων τῆς βιολογίας, ἀπὸ τῆς προσεγγίσεως δὲ ταύτης τὸ σύνολον τῶν βιολογικῶν φαινομένων ἄτινα παρουσιάζει ὁ ἄνθρωπος διαφωτίζεται καθ' ἑκάστην. Ἡ Φυσιολογικὴ Ψυχολογία εἶνε ἐπιστήμη νεωτάτη. Αἱ σπουδαιότεραι καὶ συστηματικώτεραι ἐπ' αὐτῆς ἐργασίαι ἐγένοντο κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη ἐν Γερμανίᾳ καὶ Ἀγγλίᾳ. Σύγχρονος δὲ φιλόσοφος, ὁ Γερμανὸς Wundt εἶνε ὁ εὐρύτερον ἐκπροσωπῶν διὰ σειρᾶς ὅλης συστηματικῶν ἐργασιῶν τὴν νεωτέραν ψυχολογίαν. Ἀλλὰ σήμερον ἐξ ὅλων τῶν μεγάλων ἐπιστημονικῶν κέντρων ἐργασίαι πολυμερῆς συνεισφέρει διὰ σοφῶν μονογραφικῶν τὰ πορίσματα αὐτῆς, πρὸς ἀνοικοδομὴν τοῦ εὐρυτάτου τούτου ἐπιστημονικοῦ κλάδου. τοῦ ὁποῦ ἡ ἐπίδρασις καταφαίνεται καθ' ἑκάστην ἐναργῆς ἐπ' ὅλων τῶν κλάδων τῆς συγχρόνου φιλοσοφίας. Οὐχ ἤττον ἐν ἀνατρέξωμεν καὶ εἰς τὴν παλαιότεραν φιλοσοφίαν βλέπομεν παρά τισι τῶν φιλοσόφων ὑπαυγάζουσαν τὴν ἰδέαν τῆς προσεγγίσεως τῆς Ψυχολογίας πρὸς τὴν Φυσιολογίαν. « Ἡ Ψυχολογία τοῦ Καρτεσιῦ, λέγει ὁ A. Fouiller ἐν νεωτάτῃ αὐτοῦ μελέτῃ περὶ τῶν φιλοσοφικῶν ἰδεῶν τοῦ φιλοσόφου τούτου, εἶνε αὐτὴ ἡ Φυσιολογικὴ Ψυχολογία τῶν χρόνων ἡμῶν, τῆς ὁποίας δυνάμεθα νὰ θεωρήσωμεν αὐτὸν ὡς θεμελιωτὴν. Ὁ Καρτέσιος δὲν δύναται νὰ νοήσῃ ψυχολογίαν αὐτοτελεῆ, ἀνεξάρτητον ἀφ' ἑνὸς τῆς μεταφυσικῆς καὶ ἀφ' ἑτέρου τῆς φυσιολογίας. Τὰ φαινόμενα τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως εἶνε συγχρόνως σειρὰ σκέψεων καὶ σειρὰ κινήσεων»<sup>1</sup>. Μεθ' ὅλας ἐν τούτοις τὰς γενομένας τελευταῖον ἐργασίας ἡ Φυσιολογικὴ Ψυχολογία δυνάμεθα νὰ εἰπωμεν ὅτι εὐρίσκεται ἔτι ἐν τῇ γενέσει τῆς. Αἱ ἀνατομο-φυσιολογικαὶ αὐτῆς βάσεις δὲν ἔχουσιν ἔτι ἀρκούντως μελετηθῆ καὶ ἡ μέθοδος τῆς ψυχολογικῆς ἐρεῦνης εἶνε εἰσέτι ἀτελής. Ἡ φυσιολογία τῶν νευρικῶν ἡμῶν κέντρων, ἄτινα εἰσὶν ἡ ἕδρα τῶν ψυχολογικῶν φαινομένων εἶνε ἐν πολλοῖς ἔτι σκοτεινὴ, ἡ δὲ συνειδήσις, τὸ κυριώτατον ἡμῶν ὄργανον εἰς τὰς ἐνδιαθέτους ζητήσεις, δὲν ἐπαρκεῖ συνήθως, ὡς δὲν ἐπαρκεῖ ὁ γυμνὸς ὀφθαλμὸς εἰς τὰς ἐρεῦνας τῆς ὀπτικῆς. Τὸ ἀφθόνως ὁμως συγκομιζόμενον ὕλικόν ἀπὸ τῶν φυσιολογικῶν ἐργαστηρίων ἀφ' ἑνός, ἀπὸ τῆς κλίνης τῶν φρενοπαθῶν ἀφ' ἑτέρου καὶ ἀπὸ τῆς μελέτης τῶν ὑπνωτιστικῶν καταστάσεων, ἀνυψοῦσι καθ' ἑκάστην καὶ τὴν σύγχρονον ψυχολογίαν εἰς τὴν παράλληλον τῶν ἄλλων πειραματικῶν ἐπιστημῶν. Ὁ Γάλλος ἰατρός Feré, ἐμβριθῆς φυσιολόγος καὶ δεξιὸς πειραματιστὴς παρουσιάζει ἡμῖν σειρὰν σχετικῶν παρατηρήσεων, ἀνακοινωθεισῶν εἰς

τὴν Βιολογικὴν Ἑταιρίαν τῶν Παρισίων, δι' ὧν ἐξηκρίβωσε καὶ ὑπελόγησε πλείεστα φαινόμενα τῆς ψυχομηχανικῆς. Αἱ ἐργασίαι αὗται παρουσιάζουσι προσφυστάτας μεθόδους διὰ τῶν ὁποίων πλείεσται ψυχικαὶ ἐκδηλώσεις ὑποβάλλονται εἰς τὴν βάσανον τοῦ πειράματος καὶ τῆς καταμετρήσεως. Πλείεσται τοιαῦται παρατηρήσεις δημοσιεύονται καθ' ἑκάστην εἰς τὰ εἰδικὰ δημοσιογραφικὰ ὄργανα, αἵτινες ὁσημέραι διαφωτίζουν τὰς σκοτεινάς σφαῖρας τοῦ ψυχικοῦ ἡμῶν κόσμου, περὶ τοῦ ὁποῦ ἀτελεῖς ἢ πεπλανημένοι εἶνε ἀκόμη αἱ συλλήψεις ἡμῶν, αἱ μορφοῦμεναι διὰ τῆς συνειδήσεως, ἧτις δὲν εἶνε πάντοτε ἀσφαλῆς σύμβουλος. Ἐὰν ἐπιστήματι, ὡς ἡ ψυχολογία, δὲ νὰπέκτησαν ἔτι τὴν δέουσαν ἀκρίβειαν, τοῦτο ὀφείλεται προφανῶς, κατὰ τὸν Bain, εἰς τὴν ἀτέλειαν τῶν ποσοτικῶν προσδιορισμῶν. Ἄνευ ποσοτικοῦ προσδιορισμοῦ ἔλλειπει ἡ μαθηματικὴ ἀκρίβεια, ἡ ἀκρίβεια τῶν ἀριθμῶν. Ἀλλὰ καὶ τὴν ἀτέλειαν ταύτην ἐν τῇ μεθόδῳ τῆς ψυχολογικῆς ἐρεῦνης κατανακῆ ὁσημέραι τὸ νεώτερον πνεῦμα. Ἡ παρατήρησις ὅτι οἱ περιφερικοὶ ἐρεθισμοὶ τοῦ ὄργανισμοῦ καὶ τὰ ψυχικὰ φαινόμενα τὰ ἀπορρέοντα ἐξ αὐτῶν συνοδεύονται ὑπὸ κινήτικῶν ἐκδηλώσεων προήγαγε τοὺς φυσιολόγους εἰς τὴν μελέτην καὶ τὴν στάθμισιν τῶν κινήσεων τούτων. Εὐρὺς ὀρίζων πειραματισμοῦ ἀναπετάσσεται ἐντεῦθεν, ὅστις θέτει τὰς βάσεις τῆς πειραματικῆς ψυχολογίας τοῦ μέλλοντος.

Αἱ ἐμβριθέστεραι πειραματικαὶ ἐργασίαι τοῦ εἰδους τούτου παρουσιάσθησαν εἰς τὰ κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη συγκροτηθέντα ψυχολογικὰ συνέδρια, ὧν τὸ μὲν πρῶτον συνήλθεν ἐν Παρισίοις τῷ 1889, τὸ δὲ τελευταῖον ἐν Λονδίῳ κατὰ τὸν Αὐγούστον τοῦ 1892. Αἱ ἐργασίαι αὗται προήλθον ἀπὸ τῶν εἰδικῶν ἐργαστηρίων τῆς Φυσιολογικῆς Ψυχολογίας, ὁποῖα καθ' ἡμέραν ἰδρύνονται καθ' ὅλην τὴν Εὐρώπην καὶ Ἀμερικὴν. Ὁ μεγαλειότερος ἀριθμὸς τῶν εἰς τὸ τελευταῖον συνέδριον τοῦ Λονδίνου γενομένων ἀνακοινώσεων δύναται νὰ περιληφθῆ ὑπὸ τὸν κοινὸν τίτλον: Ψυχολογία τοῦ Ἐργαστηρίου. Τὰ πρῶτα τῶν ἐργαστηρίων τούτων ἰδρῦθησαν ἐν Γερμανίᾳ τῇ εἰσηγήσει τοῦ Wundt. Πλείεστοι μαθηταὶ τοῦ ἰδρυσαν τοιαῦτα ἐν Γοτίγγῃ, Φριβούργῳ καὶ Βόννῃ. Ἐν Βερολίῳ ὑπάρχει τοιοῦτον διευθυνόμενον ὑπὸ τοῦ Ebbinghans. Ἡ Ἰταλία ἐπίσης κατέχει πλείεστα πρὸς τοῖς ὁποίοις καὶ τὸ πρωτοτύπωτατον Ψυχολογικὸν Μουσεῖον τοῦ καθηγητοῦ Mantegazza. Ἀλλ' ὁ μεγαλειότερος αὐτῶν ἀριθμὸς ἀπαντᾷ ἐν Ἀμερικῇ, ὅπου ἀριθμοῦνται περὶ τὰ εἴκοσιν. Ἐν τοῖς ἐργαστηρίοις τούτοις γίνονται παραδόσεις, εἰδικὰ δὲ ὄργανα παραδίδονται τοῖς σπουδασταῖς πρὸς πρωτοτύπους ἐρεῦνας. Οὐχ ἤττον πλείεστοι Ἀμερικανοὶ φοιτῶσιν εἰς τὰ ἐν Γερμανίᾳ ἐργαστήρια, ὅπου τὸ κράτος δὲν φείδεται δαπανῶν πρὸς ὑποστήριξιν τῶν ἐρευνῶν τούτων καὶ ὅπου τὸ μάθημα διδάσκεται ἀπὸ τῶν πανεπιστημιακῶν ἑδρῶν καὶ ἀπαιτεῖται αὐστηρῶς κατὰ τὰς διδακτορικὰς ἐξετάσεις. Καταφανῆς εἶνε ἡ χρησιμότης τῶν ἐργαστηρίων τοῦ εἰδους τούτου, ἐν τοῖς ὁποίοις παρέχονται πάντα τὰ πολυσύνθετα ὄργανα πρὸς ἀκριβῆ παρατήρησιν καὶ

<sup>1</sup> Revue de Deux Mondes—15 Janvier 1893.

στάθμισιν τῶν ψυχολογικῶν φαινομένων. Ἡ γνώμη τοῦ Καντίου ὅτι τὰ φαινόμενα ταῦτα, ὡς ἐκ τῆς φύσεως αὐτῶν διαφεύγουσι τὴν καταμέτρησιν, ἀποδεικνύεται ἀπτήρικτος. Τὰ ἀπλούστερα φαινόμενα τῆς αἰσθήσεως κατεμετρήθησαν τὸ πρῶτον ἐν τοῖς ψυχολογικοῖς ἐργαστηρίοις (ψυχομετρία). Οὕτω δὲν ἐπιτρέπεται ἡμῖν νὰ λέγωμεν σήμερον ὅτι ἡ σκέψις ἔχει τὴν ταχύτητα τῆς ἀστραπῆς, ἐνῶ δυνάμεθα νὰ εἴπωμεν μετ' ἀκριβείας ὅτι ἔχει τὴν ταχύτητα ἀμαξοστοιχίας ταχείας ἢ τῆς πτήσεως ἀετοῦ. Πρὸς τοιοῦτους προσδιορισμοὺς ἐννοεῖται ὅτι ἀπαιτοῦνται χρονόμετρα μεγίστης ἀκριβείας, δεικνύοντα τὸ ἐν ἑκατοστὸν τοῦ δευτερολέπτου. Ὁ ἠλεκτρικὸς ἐπίσης, γράφει ὁ Buccalla, εἶνε ἀναγκαιότατος πρὸς προσδιορισμὸν τῆς ταχύτητος τῆς σκέψεως, ὅσον τὸ μικροσκόπιον πρὸς γνῶσιν τῆς ὕψους τοῦ ζῶντος κυττάρου καὶ τὸ πεπολωμένον φῶς πρὸς γνῶσιν τῆς χημικῆς συστάσεως σωμάτων τινῶν. Ἡ μέθοδος τῆς καταμετρήσεως ταύτης εἶνε ἀπλουστάτη. Ἄτομόν τι παραγγέλλεται ἵνα εἰς τὸ ἄκουσμα κρότου τινὸς χρησιμεύοντος ὡς σύνθημα θίξῃ διὰ τοῦ δακτύλου ἠλεκτρικὸν κομβίον. Ὁ χρόνος ὁ παρερχόμενος μεταξύ τοῦ συνθήματος καὶ τῆς κινήσεως τοῦ δακτύλου εἶνε ὁ χρόνος τῆς ἀπλῆς ταύτης ἀντιδράσεως, ὅστις, κατὰ μέσον ὄρον ὑπολογίζεται εἰς δώδεκα ἑκατοστὰ τοῦ δευτερολέπτου. Μετὰ τὴν καταμέτρησιν τοῦ χρόνου τῆς ἀπλῆς ἀντιδράσεως κατεμετρήθη ὁ χρόνος τῆς διακρίσεως ἢ ἐκλογῆς, ὁ χρόνος ὁ ἀπαιτούμενος πρὸς παρατήρησιν διαφορᾶς τινος, πρὸς καταμέτρησιν ἀντικειμένων, πρὸς ὀνομασίαν αὐτῶν, πρὸς σχηματισμὸν σκέψεως τινος. Ἐννοεῖται ὅτι κατὰ τὰς παρατηρήσεις ταύτας λαμβάνεται πᾶσα φροντίς πρὸς ἀποφυγὴν πλανῶν τὰ δὲ πορίσματα συνάγονται κατόπιν χιλιάδων παρατηρήσεων ἐπὶ διαφόρων ἀτόμων. Αἱ τοιοῦτου εἴδους ἀνακωινώσεις αἱ γενόμεναι εἰς τὸ ἐν Λονδίῳ τελευταῖον Συνέδριον εἶνε λίαν ἐνδιαφέρουσαι. Ὁ Ebbinghaus ἀνεκοίνωσε νέαν θεωρίαν περὶ τῆς ἀντιλήψεως τῶν χρωμάτων· ἡ Miss Franklin, Ἄμερικανὶς ἐπραγματεύθη τὸ αὐτὸ θέμα ἀπὸ διαφόρων ἀπόψεων. Ὁ Mendelssohn ὠμίλησεν ἐπὶ τῆς καταμετρήσεως τῶν αἰσθήσεων. Ὁ M. von Tschisch ἐπραγματεύθη περὶ τοῦ χρόνου τῆς ἀντιδράσεως, ὁ δὲ Goldschneider περὶ τῆς αἰσθήσεως τῆς ἀφῆς παρὰ τοῖς τυφλοῖς. Ὁ ἐπιφανὴς ψυχολόγος Münsterberg, ὁ κληθεὶς ἐσχάτως νὰ διευθύνῃ ἐν τῶν μεγαλειτέρων ψυχολογικῶν ἐργαστηρίων τῆς Ἀμερικῆς, αἰρόμενος ἀπὸ τῶν στοιχειωδῶσεων τούτων ἐρευνῶν εἰς ὑψηλοτέρας σφαίρας ἐρεύνης ἐποίησεν ἀνακοίνωσιν περὶ τῆς «ψυχολογικῆς βάσεως τῶν συναισθημάτων», καταδείξας ὅτι αἱ μέθοδοι τῆς καταμετρήσεως δύνανται νὰ ἐφαρμοσθῶσι οὐ μόνον ἐπὶ τῶν φαινομένων τῆς ἀπλῆς αἰσθήσεως, ἀλλὰ καὶ ἐπὶ τῶν περιπλόκων καὶ ἀσταθῶν φαινομένων τῶν συναισθημάτων ἡμῶν.

Ἐπὶ τοιοῦτων βάσεων ἰδρύεται τὸ οἰκοδόμημα τῆς ψυχολογίας τοῦ μέλλοντος, ἥτις καταλαβοῦσα θέσιν συγκεκριμένην μεταξύ τῶν ἄλλων ἀδελφῶν ἐπιστημῶν, ἀπεσπάσθη, κατὰ τὸν Alfred Binet τέλεον τοῦ συγκεκριμένου ἐκείνου καὶ κακῶς διαγε-

γραμμένον συρροτοῦ τῶν γνώσεων, εἰς ὃν ἀποδίδομεν τὸ ὄνομα : Φιλοσοφία.

ἴσως ὁμως, εἰς ὅσα χρονογραφικῶς μέχρι τοῦδε καὶ γενικῶς ἀνέφερα ἀνωτέρω περὶ τῆς γενέσεως καὶ τῆς φύσεως τῆς ἐπιστήμης, ἐπὶ τὴν ὁποίαν προεκάλεσα τὴν προσοχὴν ὑμῶν, ἡ χρῆσις ὄρων κατ' ἐπιφανείαν πεζῶν, προκειμένου περὶ τοῦ ψυχικοῦ ἡμῶν κόσμου, δὲν διαθέτει πολὺ συμπαθῶς ὑμᾶς πρὸς τὸ εἶδος τῶν ἐρευνῶν τούτων. Ἀλλὰ μὴ δίδετε σημασίαν εἰς τὰς λέξεις. Αἱ λέξεις — μὴ ἀπορήσητε — ὑπῆρξαν ὁ μεγαλειότερος ἐχθρὸς τῆς ἀναπτύξεως τῶν ἐπιστημῶν. Αἱ λέξεις ἀπὸ ἀπλῶν σημείων, σκοπὸν ἐχόντων νὰ ἀναπαραστήσωσιν ἐν ἡμῖν τὰς εἰκόνας τῶν πραγμάτων, ἀπετέλεσαν πολλάκις ἐν τῇ ἱστορίᾳ τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος φραστικὰς ὀντότητας ἀνυπάρκτους, αἱ ὁποῖαι ἐπέφερον τὴν σύγχυσιν εἰς τὴν ἀντίληψιν πλείστων ὄσων ζητημάτων. Προσπαθήσατε ὑπὸ τὰς λέξεις νὰ ἀναζητήτε πάντοτε τὰ πράγματα. Ἡ μακροβιότης θεωριῶν αἰτινες μέχρις ἐσχάτων ἀνέκοψαν τὴν πρόοδον τῶν ἐπιστημῶν ὀφείλονται εἰς τὸ κράτος ὄρων τινῶν καὶ λέξεων τινῶν, αἰτινες ἀπλούστατα ὑπῆρξαν φάσματα ἐννοιῶν ἀνυπάρκτων. Σχέσεις ἀπλᾶι τῶν ὑλικῶν φαινομένων, χάρις εἰς τὴν τυφλὴν ἐπικράτησιν τῶν ὄρων διὰ τῆς ἐμπειρικῆς διδασκαλίας, ἐξηκολούθησαν νὰ θεωρῶνται ὡς δυνάμεις ἀνεξάρτητοι αὐτῆς καὶ ἐδημιουργήθη ἐσμός ἀκαταλήπτων καὶ μυστηριωδῶν δυνάμεων, αἰτινες ὑπῆρξαν ἀπλᾶ λεκτικὰ φάσματα. Αὐτὴ ἡ ἐννοια τοῦ : ἐγὼ, μετὰ τῶν δυνάμεων καὶ ιδιοτήτων αὐτοῦ, ὅπως συνειθίσασμεν ν' ἀντιλαμβάνομεθα αὐτῆς ἀπὸ τῶν διδαγμάτων τῆς σχολαστικῆς φιλοσοφίας εἶνε μεταφυσικὴ ὑπόστασις, καταρρέουσα ἅμα τῇ ἀκριβεῖ ἐξετάσει τῆς σημασίας τῶν λέξεων διὰ τῶν ὁποίων ἐβαπτίσθη τὸ σύνολον τῶν ἀποτελούντων αὐτὴν φαινομένων. Ὁ Ἰππόλυτος Ταιν ἐν τῷ περὶ Διανοίας συγγράμματι αὐτοῦ κατακρημνίζει ἐπιστημονικῶς ὅλας τὰς φαντασιώδεις ταύτας ἐννοίας. Διὰ τῆς ἀκριβοῦς ἀντιλήψεως τοῦ τρόπου καθ' ὃν ἐδημιουργήθησαν αἱ περὶ τοῦ ἐγὼ καὶ τῆς ψυχικῆς ἡμῶν ὑποστάσεως ἐννοιαί, θὰ δυνήθωμεν συγχρόνως νὰ κατανοήσωμεν τὴν νεφελοῦδη σύστασιν τῆς παλαιότερας ψυχολογίας καὶ τὰς γρανιτικὰς βάσεις ἐπὶ τῶν ὁποίων ἐγείρεται τὸ οἰκοδόμημα τῆς νεωτέρας πειραματικῆς ψυχολογίας. Ὁ Garnier συγκεφαλαιοῖ ὡς ἐξῆς τὴν θεωρίαν τοῦ ἐγὼ παρὰ τῇ πνευματικῇ φιλοσοφίᾳ. «Ἐγὼ αἰσθάνομαι, λέγει, ἔχω ἀναμνήσεις, ἀθροίζω ἐν ἐμαυτῷ εἰκόνας καὶ ιδέας, παρατηρῶ καὶ ἀντιλαμβάνομαι τῶν ἐξωτερικῶν γεγονότων. Αὐτὸ τὸ ἐγὼ, τὸ ἐνιαῖον, τὸ σταθερὸν, εἶνε ὃν διάφορον τῶν αἰσθήσεων, τῶν ἀναμνήσεων, τῶν εἰκόνων, τῶν ιδεῶν μου. Ἐκτός τούτου τὸ ἐγὼ αὐτὸ ἔχει τὴν δύναμιν νὰ ὑφίσταται τὰ μὲν, νὰ παράγῃ τὰ δέ. Κατέχει ἄρα δυνάμεις καὶ ιδιότητας». Τὸ ἐγὼ αὐτὸ τὸ ἀνεξάρτητον τοῦ ὀργανισμοῦ εἶνε ἡ ψυχὴ τῶν ιδεολόγων. Ἄλλ' ἐξετάσωμεν τὰς δυνάμεις αὐτάς. Τί εἶνε δυνάμεις ; Εἰς αὐτοκράτωρ λέγομεν ὅτι ἔχει ἀπόλυτον δύναμιν. Τοῦτο σημαίνει ὅτι πᾶν ὅ,τι διατάξῃ, τὸν σφετερισμὸν μιᾶς ιδιοκτησίας, τὸν θάνατον

ένος ανθρώπου, θέλει εκτελεσθῆ. Εἰς συνταγμα-  
 τικὸς βασιλεὺς λέγομεν ὅτι ἔχει δυνάμιν περιωρι-  
 σμένην. Τοῦτο σημαίνει ὅτι ἄλλαι μὲν τῶν διατα-  
 γῶν του δύνανται νὰ ἐκτελεσθῶσι καὶ ἄλλαι οὐχί.  
 Ἡ λέξις λοιπὸν δύναιμις ἐνταῦθα δὲν σημαίνει  
 ἄλλο τι ἢ σχέσιν σταθερὰν μεταξὺ ἐνὸς γεγονότος,  
 ὅπερ εἶνε ἡ διαταγὴ καὶ ἄλλων γεγονότων, τὰ ὅποια  
 εἶνε τὸ ἐπακολούθημα τοῦ πρώτου. Οὕτω λέγομεν  
 ὅτι εἰς ὑγιᾶς ἄνθρωπος ἔχει τὴν δυνάμιν νὰ βαδίσῃ,  
 ἐνῶ εἰς παραλυτικὸς οὐχί, ὅπερ σημαίνει πάλιν ὅτι  
 παρὰ τῷ πρώτῳ ἡ ἀπόφασις συνοδεύεται ὑπὸ κινή-  
 σεως τῶν κελῶν ἐνῶ παρὰ τῷ δευτέρῳ οὐχί. Ἐ-  
 πομένως ἡ λέξις δύναιμις σημαίνει ἀπλὴν σχέσιν  
 γεγονότων καὶ οὐδὲν μυστηριώδες ὄν, οὐδεμίαν ἀπό-  
 κρυφον οὐσίαν. Ἡ σχέσις αὕτη ἐξεταζομένη φυσι-  
 ολογικῶς ἀποδεικνύεται ὀφειλομένη εἰς σειρὰν δια-  
 μέσων λειτουργιῶν. Μεταξὺ τῆς ἀποφάσεως μιᾶς  
 κινήσεως καὶ τῆς ἐκτελέσεως αὐτῆς μεσολαβεῖ σειρά  
 κινήσεων μοριακῶν τῶν νευρικῶν ὀργάνων, ὅπως  
 μεταξὺ δύο τηλεγραφικῶν σταθμῶν μεσολαβεῖ τοι-  
 αῦτη ἡ τοιαύτη ποσότης τηλεγραφικοῦ σύρματος.  
 Διὰ παραισθήσεων τοιούτων συλλαμβάνονται αἱ  
 ἐσφαλμένα ἔννοιαι περὶ τοῦ : ἐγὼ καὶ τῆς ψυχῆς.  
 Αἱ αἰσθήσεις, αἱ εἰκόνες, αἱ ἰδέαι, αἱ ἀναμνήσεις,  
 αἱ ἀποφάσεις, ἅτινα ἀποτελοῦσι τὰ στοιχεῖα τοῦ :  
 ἐγὼ ἡμῶν, ὑπολαμβάνονται ὡς ἰδιότητες ἄλλης τι-  
 νὸς ἀφρημένης ὑποστάσεως. Σήμερον εὐτυχῶς αἱ  
 φυσιολογικαὶ παρατηρήσεις, τὰ πειράματα τοῦ  
 ὑπνωτισμοῦ, αἱ κλινικαὶ παρατηρήσεις τῶν νοση-  
 μάτων τῆς προσωπικότητος, τῶν ἀλλοιώσεων τῆς  
 συνειδήσεως τοῦ ἐγὼ (νευροπάθεια ἐγκεφαλο-καρ-  
 διακῆ τοῦ Krishaber) διεσκεδάσαν ἱκανὰς προλή-  
 ψεις, καταδειξάντα, ὅτι ἡ σειρά τῶν γεγονότων τοῦ  
 βίου ἡμῶν οἰκοδομεῖ διαδοχικῶς τὸ ἡμέτερον : ἐγὼ,  
 τὸ ἀπλοῦν καὶ ὑποτυπῶδες ἐν τῇ βρεφικῇ ἡλικίᾳ, τὸ  
 ποικίλον καὶ πολυσύνθετον κατὰ τὸ γῆρας. Ἐὰν τὰ  
 φαινόμενα πάντα τάποτελοῦντα τὴν ψυχικὴν ἡμῶν  
 ὑπόστασιν, ἐξακολουθεῖ ἡ νεωτέρα ψυχολογία χω-  
 ρίζουσα τὰ μὲν ἀπὸ τῶν δὲ χάριν τῆς εὐκολίας τῆς  
 σπουδῆς, δὲν σημαίνει ὅτι ταῦτα δὲν ἀποτελοῦσι  
 ἄλυσσον συνεχῆ καὶ ἀδιάσπαστον. Τὴν ἐργασίαν  
 ταύτην συμβολίζει προσφύεστατα ὁ Taine. Ἡ  
 οὕτω ἐργαζομένη ψυχολογία, λέγει, ὁμοιάζει πρὸς  
 τὸν ἄνθρωπον ὅστις ἵνα καλλίτερον μελετήσῃ  
 ἐν οἰονδήποτε στερεῶν ἐπίπεδον διαρεῖ αὐτὸ διὰ  
 γραμμῶν εἰς τρίγωνα, τετράγωνα, παραλληλό-  
 γραμμα καὶ καθεζῆς. Τὸ ἐπίπεδον μένει ἐν, συνε-  
 χές. Δὲν δύναται τις νὰ εἴπῃ ὅτι εἶνε τὸ ἄθροισμα  
 τῶν γεωμετρικῶν σχημάτων προσκολληθέντων πρὸς  
 ἄλληλα, ἀφ' οὗ ἡ διαίρεσις ἐγένετο μόνον χάριν  
 ὀπτικῆς εὐκολίας· καὶ ὅμως τοῦτο ἰσοδυναμεῖ πρὸς  
 τὴν σειρὰν τῶν σχημάτων ἐκείνων· ἀφαιρουμένων  
 αὐτῶν θὰ ἤρανιζετο — ταῦτα ἀποτελοῦσιν ἐκεῖνο.  
 Τοιοῦτοτρόπως τὸ ἐγὼ διαμένει ἐνιαῖον καὶ συνε-  
 χές· δὲν δύναται τις νὰ εἴπῃ ὅτι εἶνε ἡ σειρά τῶν  
 ψυχικῶν φαινομένων, προσηρμοσμένων πρὸς ἄλληλα,  
 ἀφ' οὗ ἡ διαίρεσις γίνεται ἀπλῶς χάριν τῆς εὐκολίας  
 τῆς παρατηρήσεως· καὶ ἐν τούτοις τό : ἐγὼ ἰσοδυ-  
 ναμεῖ πρὸς τὴν σειρὰν τῶν φαινομένων τούτων·  
 ἐκείνων αἰρουμένων ἐκλείπει· ταῦτα ἀποτελοῦσιν

ἐκεῖνο. Δυνάμεθα τώρα τὰ φαινόμενα ταῦτα νὰ τὰ  
 διαίρεσωμεν εἰς αἰσθήματα, εἰκόνες, ἰδέας, ἀποφά-  
 σεσι· εἰς ἐκάστην κλάσιν νὰποδώσωμεν ἐν ὄνομα :  
 αἰσθητικότης, φαντασία, διανόησις, βούλησις. Δυ-  
 νάμεθα ἐπομένως νὰποδώσωμεν εἰς τὸ ἡμέτερον ἐγὼ  
 διαφόρους δυνάμεις, τῶν ὁποίων ἤδη ἔχομεν συγ-  
 κεκριμένην καὶ οὐχί φρασματικὴν ἔννοιαν : τὴν τοῦ  
 αἰσθάνεσθαι, φαντάζεσθαι, σκέπτεσθαι, βούλεσθαι.  
 Τοῦτο εἶνε χρήσιμον καὶ ὠφέλιμον. Ἄρκει νάνα-  
 ζητῶμεν ὑπὸ τὰς λέξεις τὰ γεγονότα, τὰ ὅποια αὐ-  
 τὰ συμβολίζουσι. Ἡ ἐπιστήμη τῶν λέξεων, κυρία  
 καὶ κύριοι, καταρρέει ὅσημέραι. Ἐπὶ ἀγκίστρου  
 ἐξωγραφημένου, εἶπεν Ἄγγλος φιλόσοφος μόνον  
 ἐξωγραφημένην ἄλυσσον δυνάμεθα νάναρτήσωμεν.

Ἄλλ' ἵνα κατανοήσωμεν ἀκριβέστερον καὶ ἀρ-  
 τιώτερον τὴν ἄλυσσον τῶν ψυχολογικῶν ἡμῶν φαι-  
 νομένων, καὶ τῶν συνθηκῶν, ὑφ' ἧς τελοῦνται  
 ταῦτα, ἀνάγκη νὰποβάλωμεν μετὰ τῶν ἄλλων πε-  
 πλανημένων ἐνοιῶν καὶ τὴν πεπλανημένην ἀντίλη-  
 ψιν, ἣν ἔχομεν περὶ τῆς ὕλης. Θὰ ἐπικαλεσθῶ ἐν-  
 ταῦθα τὰς ὠραίας καὶ ἐπιστημονικωτάτας γραμ-  
 μάς, τὰς ὁποίας ἀφιεροῖ εἰς τὴν ὑγιᾶ ἀντίληψιν τῆς  
 ὕλης εἰς τῶν κορυφαίων συγχρόνων Γάλλων ποιη-  
 τῶν. Ὁ Sully Prudhomme, ὁ φιλοσοφικώτα-  
 τος ποιητῆς τῆς *Εὐτυχίας* καὶ τῆς *Δικαιοσύνης*,  
 τοῦ ὁποίου ἡ ἔμπνευσις ἀπὸ τῆς συγχρόνου ἐπιστη-  
 μονικῆς ἐπαναστάσεως ἀντλεῖ δυνάμιν καὶ χάριν  
 ἀνυπέβλητον, εἰσηγούμενος τῆς μεταφράσεως τοῦ  
*Περὶ Φύσεως Πραγμάτων* (De natura rerum)  
 ποιήματος τοῦ Λουκρητίου, λέγει ἐξετάζων τὴν  
 ὕλην ἐν τῇ φυσιολογίᾳ. «Διὰ νὰ κατανοήσωμεν  
 οὕτω τὴν ζωὴν πρέπει νὰποδώσωμεν εἰς τὴν ἰδέαν  
 τῆς ὕλης ὅλον τὸν πλοῦτον καὶ ὅλην τὴν εὐρύτητα  
 αὐτῆς. Πρέπει νὰ κατανοήσωμεν ὅτι ἡ ὕλη δὲν εἶνε  
 κενωρισμένη τῆς δυνάμεως καὶ ὅτι ἐν τῇ φύσει ὑπάρ-  
 χει μόνον ὕλη δρώσα, οἱ δὲ διάφοροι τρόποι τῆς  
 δράσεως αὐτῆς ἀποτελοῦσι τὰς ἰδιότητας καὶ τὰς  
 δυνάμεις αὐτῆς. Δύναμις εἶνε αὕτη ἡ ὕλη δρώσα  
 διὰ τῶν ἰδιοτήτων αὐτῆς· οὐσία τῶν δυνάμεων εἶνε  
 αὕτη ἡ ὕλη. Ἀπὸ τῆς ἀπόψεως ταύτης ἡ ὕλη ἐξαι-  
 ρεται, ἡ τὸσον περιφορηθεῖσα χάριν φαντασιωδῶν  
 τιῶν πνευματικῶν ὑποστάσεων... Διακρίνοντες  
 τὴν ὀργανικὴν ὕλην ἀπὸ τῆς ἀνοργάνου, δὲν χαρα-  
 κτηρίζομεν τὴν ζωὴν ὡς στοιχεῖον οὐσιαστικῶς διά-  
 φορον τῆς ὕλης, ἀλλ' ὡς βαθμὸν ὑπέρτερον τῆς  
 ἀναπτύξεως τῶν ὕλικῶν δυνάμεων». Εἶνε αἱ λέ-  
 ξεις τοῦ ποιητοῦ ὅστις ἔψαλλεν εἰς φθόγγους μεθυ-  
 στικῆς ἀρμονίας καὶ μαλακότητος, τὰ γλυκύτερα  
 ἰδεώδη, τὰς τρυφερωτέρας ῥοπάς, τὰ ῥοδινώτερα  
 ὄνειρα τοῦ ψυχικοῦ ἡμῶν κόσμου. Ποιητῆς ἐπίσης,  
 ὁ Ρωμαῖος Λουκρητίος—μήπως ἡ ποίησις δὲν εἶνε  
 μελέτη καὶ ζωγραφία τῆς φύσεως; — ποιητῆς ὑψη-  
 λῶν πτήσεων, ἕνα αἰῶνα πρὸ Χριστοῦ διετύπωσε  
 ἐν πολλοῖς ἐπιστημονικῶς ἀληθείας σχετικῶς, αἰτινες  
 ἀποτελοῦσι τὴν δόξαν τοῦ αἰῶνός μας. Ἡ ἰδέα τῆς  
 αἰωνιότητος τῆς ὕλης, ἡ ἀπιστία πρὸς τὴν αὐτόμ-  
 ματον γένεσιν, διετυπώθησαν εἰς τοὺς στίχους αὐ-  
 τοῦ θαυμασίου. «Τὸ ἀποθνήσκον ὄν δὲν ἀπόλλυ-  
 ται· ἐκ τῶν λειψάνων ἐκάστου ὄντος νέον ὄν γεν-  
 νᾶται· πᾶσα γέννησις εἶνε ἔργον ἐνὸς θανάτου».

«Οὐδὲν ἐξ οὐδενὸς ἄρχεται». «Οὐδὲν γεννᾶται ἐξ οὐδενὸς». «Ἡ ψυχὴ εἶνε προγενεστέρα ἢ σύγχρονος τῆς ζωῆς; Ἡ διαλύεται μεθ' ἡμῶν διὰ τοῦ θανάτου;» Εἶνε στίχοι τοῦ Λουκρητίου ἐκ τοῦ μεγάλου αὐτοῦ «Περὶ Φύσεως Πραγμάτων» ποιήματος.

[Ἐπεται τὸ τέλος]

ΠΕΤΡΟΣ ΑΠΟΣΤΟΛΙΔΗΣ

## ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΠΕΡΙΕΡΓΙΑ

ΟΙ ΜΙΚΡΟΣΚΟΠΙΚΟΙ ΕΡΓΑΤΑΙ ΤΗΣ ΓΗΣ

Ἐπάρχουσι πολλάκις μεγάλαι ἐπιστημονικαὶ ἀνακαλύψεις, μένουσαι ἄγνωστοι εἰς τὸ κοινόν, διὰ τὸν λόγον, ὅτι δὲν ἔχουσιν ἄμεσον τινὰ ἐπιρροὴν ἐπὶ τοῦ ὕλικου ἡμῶν βίου, ὅπως ὁ τηλεγράφος, ἡ θεραπεία τῆς λύσης κτλ. Μία ἐκ τῶν ὠραιότερων καὶ περιεργότερων τῆς κατηγορίας ταύτης, χρονολογούμενη μὲν ἀπὸ ὀλίγων ἐτῶν καὶ σχετιζομένη πρὸς τὸν τρόπον τῆς διατροφῆς τῶν φυτῶν, μᾶς εἰσηγάγεν εἰς νέον θέατρον, ἐν τῷ ὁποίῳ διαδραματίζονται περίεργα φαινόμενα ζωῆς. Ἐξαιρέσει σωλήκων καὶ τινῶν ἄλλων ἀρουραίων ζώων, δὲν θὰ ἐφραντάζετο τις ἴσως, ὅτι ἐν τῷ ἐδάφει, ὑπὸ τοὺς πόδας ἡμῶν ὑπάρχει ἄλλο τι ἢ μίγμα διαφόρων ἀδρανῶν οὐσιῶν, μεταξὺ τῶν ὁποίων τὸ πολὺ πολὺ συμβαίνουσι χημικὰ τινὰ φαινόμενα, ἐνώσεις καὶ ἀποσυνθέσεις σωμάτων. Ἄλλ' ὁ αἰὼν αὐτός, ὁ δυνάμενος νὰ ὀνομασθῇ καὶ αἰὼν τῶν μικροβίων, ὅστις μᾶς ἔδωκε νὰ ἐννοήσωμεν, πῶς τόσαι ἀσθένειαι καὶ τόσα φυσιολογικὰ φαινόμενα τὰ ὁποῖα τέως κακῶς ἐξηγοῦντο, εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς ζωῆς ἀφρανῶν κόσμων, μικροσκοπικῶν ὄντων, τὰ ὁποῖα τρέφονται καὶ ἀναπαράγονται, ὁ αἰὼν αὐτός, πρὶν μᾶς ἀφήσῃ, ἐπρόκειτο νὰ προσθήσῃ εἰς τὰς γνώσεις ἡμῶν καὶ τοῦτο τὸ θαυμάσιον, ὅτι τὰ ἀνώτερα στρώματα τοῦ ἐδάφους εἶναι κατοικία ἀπειρίας τοιοῦτων μικροσκοπικῶν ὄντων, τῶν ὁποίων ἕκαστον εἶδος ἔχει ἰδιαιτέραν ἀποστολήν, ἕκαστον εἶδος εἶναι ἐπιφορτισμένον ὑπὸ τοῦ Δημιουργοῦ μὲ ἰδιαιτέραν τινὰ παραγγελίαν, καὶ ὅτι ἐκ τῆς ἐργασίας αὐτῶν προκύπτουσι φαινόμενά τινὰ ἀπὸ πολλοῦ παρατηρηθέντα, ἀλλὰ διατελέσαντα ἀνεξήγητα μέχρι τοῦδε. Ἡ φύσις μεγαλοουργεῖ ἐν τῷ μεγάλῳ, μεγαλοουργεῖ καὶ ἐν τῷ μικρῷ. Τὸ τηλεσκόπιον μᾶς ἀφίνει ἐκστατικούς πρὸ τοῦ μεγαλείου τοῦ οὐρανοῦ, ζαλιζόμεθα δέ, ὅταν θελήσωμεν νὰ παραστήσωμεν μὲ τὴν φαντασίαν μας τὰς ἀποστάσεις καὶ τὰ μέγεθη. Διὰ τοῦ μικροσκοπίου μένομεν ἐκπληκτοὶ πρὸ τῶν θαυμασιῶν τῶν μικροκόσμων, τῶν ὁποίων ἐπίσης δυσκολευόμεθα νὰ περιλάβωμεν εἰς τὴν φαντασίαν μας τὰς ἐκστάσεις. Ἰδῶμεν ποῖος ὁ σκοπὸς τῶν μικρῶν τούτων κόσμων, καὶ ποῖον μέρος παίζουσιν εἰς τὴν γενικὴν ἁρμονίαν τῆς φύσεως.

Τὰ φυτὰ λαμβάνουσι τὴν τροφήν των ἐν μέρει ἐκ τοῦ ἀέρος καὶ ἐν μέρει ἐκ τοῦ ἐδάφους. Καὶ διὰ μὲν τὰ στοιχεῖα τὰ πηγάζοντα ἐκ τοῦ ἀέρος ὁ ἄνθρωπος δὲν εἶχε τίποτε νὰ προσθήσῃ, διότι, διὰ λόγους ἐξεργημένους τοῦ θέματος ἡμῶν, ὡς ἐξ αὐτῆς τῆς ἰσορροπίας εἰς τὴν ὁποίαν εὐρίσκεται ἡ φύσις, ἡ ἀτμόσφαιρα περιέχει διαρκῶς τὰ αὐτὰ

πράγματα, καθόσον, ὅ τι ἀφαιροῦσιν ἀπ' αὐτῆς τὰ φυτὰ, τὸ προσθέτουσι τὰ ζῶα, καὶ τὰνάπαλιν. Τὰ δὲ συστατικά, τὰ ὁποῖα τὰ φυτὰ ἀντλοῦσιν ἐκ τοῦ ἐδάφους περιέχονται κατὰ τὸ πλεῖστον φύσει ἐν αὐτῷ, πολλάκις δὲ προστίθενται καὶ ὑπὸ τοῦ ἀνθρώπου, ὑπὸ μορφήν λιπασμάτων. Ἔμενε μία μεγάλη ἀπορία. Ἐπάρχει στοιχεῖόν τι τῆς πρώτης ἀνάγκης διὰ τὰ φυτὰ, λεγόμενον ἄζωτον, καὶ τὸ στοιχεῖον τοῦτο ἤτο ἄγνωστον εἰς ποῖαν τῶν δύο κατηγοριῶν ἔπρεπε νὰ καταταχθῇ. Αἱ διαφοροὶ σχετικαὶ παρατηρήσεις ἀντέφρασκον. Πράγματι τὸ ἄζωτον εἶναι ἀέριον, ὑπάρχει δὲ ἐν ἀφθονίᾳ μεγάλη εἰς τὸν περικυκλοῦντα ἡμᾶς ἀέρα. Δὲν ἠδύνατο ὅμως νὰ ὑποθεθῇ, ὅτι ὁ ἀήρ ἤτο καὶ ἡ πηγὴ αὐτοῦ διὰ τὸ φυτόν, διότι ἡ πείρα ἐδίδασκεν, ὅτι σίτος καλλιεργούμενος πολλὰς φορὰς κατὰ συνέχειαν ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ἐδάφους δίδει ἐσοδείας ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον πτωχάς, ἐνῶ ἀπ' ἐναντίας δύναται νὰ ἐξακολουθήσῃ δίδων καλὴν ἐσοδείαν, ἂν προσθέτωμεν εἰς τὴν γῆν λίπασμα ἄζωτου. Ἐπίσης διὰ πειράματος ἐβεβαιώθη, ὅτι σίτος καλλιεργούμενος εἰς γῆν παρεσκευασμένην ἐπιτήδεις ὥστε νὰ μὴ περιέχῃ διόλου ἄζωτον ἀποθνήσκει τῆς πείνης. Ἐντεῦθεν τὸ συμπέρασμα, ὅτι τὸ φυτόν δὲν ἀπορροφᾷ ἄζωτον ἐκ τοῦ ἀέρος. Ὁ γεωργὸς προσθέτει τὸ στοιχεῖον αὐτὸ κατὰ καιροὺς εἰς τὴν γῆν τοῦ ὑπὸ μορφήν ὑπολειμμάτων ζῶων ἢ φυτῶν. Ἄλλ' αἱ ὕλαι αὗται οὐσα μέρη τοῦ ζωϊκοῦ ἢ φυτικοῦ ὀργανισμοῦ εἶναι ἐξ ἐκείνων, τὰς ὁποίας ἡ χημεία ὀνομάζει ὀργανικὰς ὕλας, τὰ δὲ φυτὰ δὲν ἀγαπῶσι νὰ τρέφονται ἀπὸ τοιαύτας οὐσίας, ἀλλὰ μόνον ἀπὸ ἀνοργάνους, ἤτοι οὐσίας ἀπλουστερας συνθέσεως καὶ ἀνηκούσας εἰς τὴν νεκρὰν φύσιν, ἢ διὰ νὰ ἐπανέλθωμεν εἰς τὸ ἄζωτον, ἀγαπῶσι νὰ τρώγῃσι τὸ στοιχεῖον τοῦτο ὑπὸ μορφήν τοῦ γνωστοῦ ἁλατος νίτρου.

Πρέπει λοιπὸν αἱ οὐσίαι αὗται νὰ μετατραπῶσιν εἰς νίτρον. Ἡ ἐργασία αὕτη, ἡ νιτροποιήσις, ἀποτελεῖ τὴν διαρκῆ ἀπασχόλησιν ἰδιαιτέρας τινὸς φυλῆς τοῦ ὑπεδαφίου μικροσκοπικοῦ κόσμου· τὰ ὄντα ταῦτα παραλαμβάνουσι τὰς ὀργανικὰς οὐσίας, τρέφονται ἐξ αὐτῶν, πιθανῶς δὲ ὡς ὑπολειμμα ἄχρηστον, ὡς περίπτωμα μὲ ἄλλας λέξεις, ἀφίνουσι νίτρον. Ἄλλὰ ἡ ἐξήγησις αὕτη τῆς προελεύσεως τοῦ ἄζωτου δὲν ἀρκεῖ δι' ὅλας τὰς περιστάσεις. Τῶντι παρεδέχθημεν, ὅτι εἰς τὴν γῆν γίνεται κατὰ καιροὺς προσθήκη ἄζωτου ὕλων ὕλων, ἐνῶ τοῦτο δὲν εἶναι ἡ γενικὴ περίπτωσις. Διότι πλείστα ἐκτάσεις καλλιεργοῦνται ἀπὸ μνήμης ἀνθρώπου χωρὶς ποτε νὰ προσλάβῃσι λίπασμα. Ἄλλως τε δὲν ἔχομεν παρὰ νὰ σκεφθῶμεν τὰ δάση καὶ τὰς ὀρεινὰς βοσκὰς, ὅπου οὐδέποτε σχεδὸν προστίθεται τι, ἀλλὰ μόνον ἀφαιροῦνται ἀπὸ αἰῶνων διαφοροὶ ὕλαι σχηματισθεῖσαι ἐπὶ τόπου: ξύλον, καρποὶ, κρέας, γάλα καὶ περιέχουσαι ἀνυπολόγιστα ποσὰ ἄζωτου. Πόθεν λοιπὸν τὸ ἄζωτον τοῦτο; Ἐπρεπε νὰ πηγάζῃ ἐκ τοῦ ἀέρος· διότι ἐν τῷ ἐδάφει δὲν ὑπάρχει ἡ ἀναγκαία ποσότης διὰ τοιαύτην τεραστίαν κατανάλωσιν. Ἄλλὰ τὰ φυτὰ εἶδομεν ὅτι δὲν τὸ παραλαμβάνουσιν ἀπ' εὐθείας ἐκ τοῦ ἀέρος. Μήπως τὸ προσκολλᾷ ἡ γῆ;